

**Antrag auf Erteilung/Änderung einer DEMAR 66 Lizenz für Instandhaltungspersonal /  
Military Aircraft Maintenance Licence Application Form**

 Luftfahrtamt der Bundeswehr Flughafenstraße 1 51147 Köln-Wahn					
<b>I.) ANGABEN ZUM ANTRAGSTELLER / Details of the applicant</b>					
Name / Name				Vorname / First name	
Dienstgrad / Rank				E-Mail / E-mail	
Personal- oder Ausweisnummer / Identity card number or personnel number					
Geburtsdatum / Date of birth				Geburtsort / Place of birth	
Staatsangehörigkeit / Nationality					
Straße, Haus-Nr. / Address					
Postleitzahl, Ort / Postalcode, Place				Land / Country	
<b>II.) ANGABEN ZUR BESCHÄFTIGUNGS(DIENST)STELLE (soweit zutreffend) / Details about place of employment</b>					
Bezeichnung / Company name					
Strasse, HausNr. / Company address					
Postleitzahl, Ort / Postalcode, Place					
Telefon / Phone number				E-Mail / E-mail	
<b>III.) ANTRAG AUF / Request of</b>					
Ersterteilung / Initial issue			Zweitschrift aufgrund Verlustes der MAML / Duplicate		
Änderung der aktuellen Lizenz aufgrund von / Change of license (reason)					
<b>IV.) BEANTRAGTE KATEGORIE/ERWEITERUNG MILSPEZ SYSTEME (Mehrfachwahl möglich) / Requested category or expansion of military systems (multiple choices possible)</b>					
	A	B1	B2	C	
Flugzeug mit Turbinentriebwerk / Aeroplanes Turbine	1	1			
Flugzeug mit Kolbentriebwerk / Aeroplanes Piston	2	2			
Hubschrauber mit Turbinentriebwerk / Helicopters Turbine	3	3			
Hubschrauber mit Kolbentriebwerk / Helicopters Piston	4	4			
Avionik / Avionics					
Militärische Luftfahrzeuge / Military aircraft (in its entirety)					
Erweiterung um folgende militärspezifische Systeme / Extension of military-specific systems	Module / Modules				
	M50	M51	M52	M53	M54 M55
Für Luftfahrzeugmuster / Aircraft type					







**IX.) ART UND ZEITEN DER ERFAHRUNG FÜR DIE BEANTRAGTE KATEGORIE B2 /**  
**Experience times category B2**

Die gemäß DEMAR 66.A.30 geforderte praktische Erfahrung in der Instandhaltung von im Flugbetrieb befindlichen militärischen Luftfahrzeugen von /  
*Required practical maintenance experience on operating military aircraft according to DEMAR 66.A.30*

**5 Jahre** (ohne anrechenbare relevante technische Ausbildung) oder /  
*5 years (the applicant has no previous relevant technical training) or*

**3 Jahre** (in Kombination mit dem Abschluss einer Ausbildung zur Fachkraft in einem vom LufABw als relevant angesehen technischen Beruf) oder /  
*3 years (completion of training considered relevant by the NMAA as a skilled worker, in a technical trade) or*

**2 Jahre** (auf Basis eines abgeschlossenen genehmigten Grundlagenlehrgangs gem. DEMAR 147) oder /  
*2 years (completion of a basic training course providing the minimum practical training - as detailed in Column 4 of DEMAR 147 (Appendix I) approved in accordance with DEMAR 147) or*

**3 Jahre** (auf Basis eines abgeschlossenen genehmigten Grundlagenlehrgangs, der nicht die Mindestanzahl an praktischen Stunden gemäß DEMAR 147 beinhaltet) /  
*3 years (completion of a basic training course that does not provide the recommended minimum practical training).*

wurde **innerhalb der letzten 10 Jahre** vor Antragstellung im zeitlichen Umfang von mindestens 20 Stunden pro Woche in unserem Betrieb (gem. Feld II) im Zeitraum vom bis mit insgesamt  
Monaten **und/oder** /  
*Within the last 10 years before the application (with a time scope of 20 hours per week) in our company*

entsprechend der **beigefügten Nachweise** im Zeitraum vom bis mit insgesamt  
Monaten erworben. /  
*According to the attached evidence in a period from - to with a total of months.*

Die **innerhalb der letzten 7 Jahre** vor Antragstellung nachzuweisende aktuelle praktische Erfahrung (mindestens 12 Monate) wurde im Zeitraum vom bis mit insgesamt Monaten erworben. /  
*Within the last 7 years before application required current experience of 12 months was acquired in the period from - to with a total of months.*

Die **innerhalb der letzten 12 Monate** vor Antragstellung nachzuweisende aktuellste praktische Erfahrung (mindestens 6 Monate bei Ersterteilung bzw. mindestens 3 Monate bei Erweiterungen) wurde im Zeitraum vom bis mit insgesamt Monaten erworben. /

*This includes the most recent experience (at least 6 months for the first issue and at least 3 months for extensions) in the last 12 months before the application in the period from - to with a total of months.*

<p><b>MILITÄRLUFTFAHRZEUGMUSTERBEZOGENE AUSBILDUNG /</b> <b>Military aircraft type training</b></p>	<p><b>BEIGEFÜGTE ANLAGEN /</b> <b>Attached documents</b></p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zertifikat militärluftfahrzeugmusterbezogene Ausbildung (Theorie und Praxis) / <i>Certificate military aircraft type training (theory and practice)</i></li> </ul>	
<p><b>ON THE JOB-TRAINING (OJT) /</b> <b>On-the-job training</b></p>	<p><b>BEIGEFÜGTE ANLAGEN /</b> <b>Attached documents</b></p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nachweis der ordnungsgemässen Durchführung eines durch LufABw genehmigten OJT / <i>Evidence of proper execution of an on-the-job training approved by LufABw</i></li> </ul>	

**X.) ART UND ZEITEN DER ERFAHRUNG FÜR DIE BEANTRAGTE KATEGORIE C /**  
**Experience times category C**

Die gemäß DEMAR 66.A.30 geforderte praktische Erfahrung in der Instandhaltung von im Flugbetrieb befindlichen militärischen Luftfahrzeugen von /

*Required practical maintenance experience on operating military aircraft according to DEMAR 66.A.30*

**3 Jahre** (Erfahrung in Ausübung von Rechten der Unterkategorien B1.1, B1.3 oder B2 oder als Unterstützungspersonal gemäß DEMAR 145.A.35 oder eine Kombination aus beiden genannten Punkten) oder /

*3 years of experience exercising category B1.1, B1.3 or B2 privileges or as support staff according to DEMAR 145.A.35, or a combination of both; or*

**5 Jahre** (Erfahrung in Ausübung von Rechten der Unterkategorien B1.2 oder B1.4 oder als Unterstützungspersonal gemäß DEMAR 145.A.35 oder eine Kombination aus beiden genannten Punkten) oder /

*5 years of experience exercising category B1.2 or B1.4 privileges or as support staff according to DEMAR 145.A.35, or a combination of both.*

**Mit akademischer Vorbildung** (gemäß DEMAR 66 – 66.A.30 (a) 5.) /

*With academic degree (according to DEMAR 66 – 66.A.30 (a) 5.)*

wurde **innerhalb der letzten 10 Jahre** vor Antragstellung im zeitlichen Umfang von mindestens 20 Stunden pro Woche in unserem Betrieb (gem. Feld II) im Zeitraum vom \_\_\_\_\_ bis \_\_\_\_\_ mit insgesamt \_\_\_\_\_ Monaten **und/oder** /

*Within the last 10 years before the application (with a time scope of 20 hours per week) in our company*

entsprechend der **beigefügten Nachweise** im Zeitraum vom \_\_\_\_\_ bis \_\_\_\_\_ mit insgesamt \_\_\_\_\_ Monaten erworben. /

*According to the attached evidence in a period from - to with a total of months.*

Die **innerhalb der letzten 7 Jahre** vor Antragstellung nachzuweisende aktuelle praktische Erfahrung (mindestens 12 Monate) wurde im Zeitraum vom \_\_\_\_\_ bis \_\_\_\_\_ mit insgesamt \_\_\_\_\_ Monaten erworben. /

*Within the last 7 years before application required current experience of 12 months was acquired in the period from - to with a total of months.*

Die **innerhalb der letzten 12 Monate** vor Antragstellung nachzuweisende aktuellste praktische Erfahrung (mindestens 6 Monate bei Ersterteilung bzw. mindestens 3 Monate bei Erweiterungen) wurde im Zeitraum vom \_\_\_\_\_ bis \_\_\_\_\_ mit insgesamt \_\_\_\_\_ Monaten erworben. /

*This includes the most recent experience (at least 6 months for the first issue and at least 3 months for extensions) in the last 12 months before the application in the period from - to with a total of months.*

**MILITÄRLUFTFAHRZEUGMUSTERBEZOGENE AUSBILDUNG /**  
**Military aircraft type training**

**BEIGEFÜGTE ANLAGEN /**  
**Attached documents**

- Zertifikat militärluftfahrzeugmusterbezogene Ausbildung /  
*Certificate military aircraft type training*



**XIII.) UNTERSCHRIFTFELD ANTRAGSTELLENDENDE /**  
***Applicant's signature field***

Ich beantrage die Erteilung/Änderung der DEMAR 66 Lizenz für luftfahrzeugtechnisches Personal (gemäß Feld III) und bestätige, dass die in diesem Formblatt gemachten Angaben zum Zeitpunkt der Antragstellung korrekt sind. /  
*I request the initial issue or change of the DEMAR 66 license for technical staff (field III) and certify that the information provided in this form is correct at the time of application.*

Ich bestätige hiermit, dass ich nie eine Lizenz nach Verordnung (EU) Nr. 1321/2014 Teil 66 für luftfahrzeugtechnisches Personal innehatte, die widerrufen oder ausgesetzt wurde. /  
*I confirm that I never received an aircraft maintenance licence under Regulation (EU) No 1321/2014 Part 66 which has been revoked or suspended.*

Ich bin mir bewusst, dass unrichtige Angaben dazu führen können, dass ich keine DEMAR 66 Lizenz für luftfahrzeugtechnisches Personal erhalte. /  
*I am aware that if I provide incorrect information I will not be issued with a DEMAR 66 for technical personnel.*

Ich bin damit einverstanden, dass die ausstellende Behörde die angegebenen Daten zu meiner Person zum Zweck der Ausstellung und zum Nachweis über ausgestellte MAML speichert. /  
*I agree that the issuing authority may store the data provided on my person. This is for the purpose of issuing and proving the licence issued.*

Ort / Place

Datum / Date

Unterschrift Antragsteller/Antragstellerin /  
*Signature of applicant*

Dieser Antrag kann per E-mail oder als Original im verschlossenen Umschlag per Post an

**Luffahrtamt der Bundeswehr**

Abteilung 4 I b 2

Postfach 90 61 10 / 529

51127 Köln-Wahn

E-Mail: LufABw4Ib2DEMAR@bundeswehr.org

gesendet werden. /

*This application can be sent by e-mail or as an original in a sealed envelope by post to the above address.*

Amtliche Eintragungen /  
*Official registrations by LufABw*